

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
QUẬN HAI BÀ TRUNG**

Bản án số: 378/2017/HSST
Ngày 28 tháng 12 năm 2017

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HAI BÀ TRUNG - THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hải Yến

Các hội thẩm nhân dân: 1. Bà Nguyễn Thị Cúc

2. Bà Nguyễn Thị Huyền Nga

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thanh Tú – Thư ký Toà án nhân dân Quận Hai Bà Trưng – thành phố Hà Nội.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Hai Bà Trưng - thành phố Hà Nội tham gia phiên tòa: Bà Giang Thị Ánh Tuyết – Kiểm sát viên.

Hôm nay ngày 28.12.2017, tại trụ sở, Toà án nhân dân Quận Hai Bà Trưng xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 439/2017/HSST ngày 17.11.2017 đối với bị cáo:

Nguyễn Văn T; Sinh năm: 1980. Nơi ĐKKHKT và nơi ở: Khu đô thị L, phường H, quận H, Hà Nội. Nghề nghiệp: Lái xe. Văn hoá: 12/12. Con ông: Nguyễn Văn M. Con bà: Nguyễn Thị C. Danh chỉ bản số 474 ngày 23.09.2017 do công an quận Hai Bà Trưng cung cấp. Tiền án, tiền sự: Không. Bắt tạm giam ngày 21.9.2017. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Anh Trịnh Phi H- cán bộ cảnh sát giao thông số I phòng PC67 - Công an thành phố Hà Nội (SN: 1980, trú tại: đường T, phường H, quận H, Hà Nội). Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 11h30' ngày 21/9/2017 tổ công tác thuộc đội cảnh sát giao thông số I phòng PC67 - Công an thành phố Hà Nội đang làm nhiệm vụ tại khu vực cổng Bệnh viện Trung ương Quân đội 108, số 1B Trần Hưng Đạo, Hai Bà Trưng, Hà Nội phát hiện 01 (một) xe ô tô Hyundai I10 màu trắng, BKS 30E - 650.97 do Nguyễn Văn T điều khiển dừng đỗ sai quy định đón khách tại cổng Bệnh viện Trung ương Quân đội 108 nên đã tiến hành kiểm tra. Đồng chí Trịnh Phi H mặc trang phục theo đúng quy định của ngành đã ra hiệu lệnh yêu cầu T dừng xe nhưng T không chấp hành mà hạ cửa kính cạnh ghế lái xuống để xin nhưng không

được nên T điều khiển xe di chuyển từ từ hướng về phố Trần Khánh Dư để tránh bị xử phạt. Thấy vậy đồng chí H tiến về phía trước đầu xe tiếp tục yêu cầu T xuống xe làm việc đồng thời gọi điện đàm yêu cầu hỗ trợ. Tuy nhiên T không chấp hành mà lùi xe về phía sau khoảng 1 - 2m rồi đánh lái lách sang trái tiến về phía trước khiến đồng chí H phải bám vào cần gạt nước của xe và nằm trên nắp capo xe.

T tiếp tục cho xe di chuyển hướng về khu vực cổng bệnh viện Hữu Nghị trên đường Trần Khánh Dư, T đánh lái sang hai bên để tránh các phương tiện giao thông làm đồng chí H bị ngã xuống đường. Sau đó T tiếp tục cho xe bỏ chạy theo hướng Nguyễn Huy Tự - Nguyễn Cao - Lò Đúc - Trần Khát Chân kéo dài - Nguyễn Khoái. Khi đi đến trước cửa số nhà 218 Nguyễn Khoái thì bị tổ công tác đội cảnh sát giao thông số 1 cùng nhân dân bắt giữ. Tổ công tác đã đưa T về trụ sở công an phường Bạch Đằng giải quyết.

Ngoài ra cơ quan điều tra còn thu giữ 01 (một) xe ô tô nhãn hiệu Hyundai I10 màu trắng, BKS 30E - 650.97, 01 (một) đăng ký xe ô tô BKS 30E - 650.97; 01 (một) giấy chứng nhận kiểm định xe ô tô; 01 (một) giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS của chủ xe ô tô; 01 (một) giấy phép lái xe mang tên Nguyễn Văn T; 01 (một) căn cước công dân mang tên Nguyễn Văn T; 01 (một) điện thoại Iphone 6S màu vàng và 01 (một) điện thoại Blakbry màu đen.

Tại cơ quan điều tra T khai nhận hành vi phạm tội như đã nêu trên. Đồng chí Trịnh Phi H đề nghị được đi giám định thương tích:

Tại bản kết luận giám định số 938 ngày 08/11/2017 của Trung tâm pháp y Hà Nội kết luận.

1. Các sẹo nông mờ: 01%

2. Các chấn thương phần mềm khác không tổn thương xương, không ảnh hưởng chức năng: Thông tư số 20/2014 TT-BYT ngày 12/6/2014 không có chương mục nào quy định tỷ lệ tổn hại sức khỏe đối với các chấn thương này.

3. Nhiều khả năng các chấn thương và các thương tích do vật tày, vật tày có cạnh gây nên.

Tỷ lệ tổn hại sức khỏe: 01%

Quá trình điều tra gia đình Nguyễn Văn T đã bồi thường cho đồng chí Trịnh Phi H số tiền 10.000.000đ (Mười triệu đồng). Anh H không có yêu cầu đề nghị gì về dân sự và không yêu cầu xử lý T về hành vi gây thương tích.

Đối với xe ô tô nhãn hiệu Hyundai I10 màu trắng, BKS 30E - 650.97 qua xác minh chủ sở hữu là chị Phạm Thị Thùy M (SN: 1981, trú tại: tổ 10 thị trấn Đ, Hà Nội) là vợ của T. Tại cơ quan điều tra chị M khai vào tháng 6 năm 2017 vợ chồng chị mua chiếc xe trên và T dùng xe để đi làm. Nay chị đề nghị cơ quan điều tra trao trả chiếc xe trên cho chị.

Đối với những tài sản thu giữ của T, quá trình điều tra T đề nghị cơ quan điều tra trao trả cho vợ T là chị Phạm Thị Thùy M.

Ngày 13/11/2017 cơ quan điều tra đã trao trả chiếc xe trên và 01 (một) đăng ký xe ô tô BKS 30E - 650.97; 01 (một) giấy chứng nhận kiểm định xe ô tô; 01

(một) giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS của chủ xe ô tô; 01 (một) giấy phép lái xe mang tên Nguyễn Văn T; 01 (một) căn cước công dân mang tên Nguyễn Văn T; 01 (một) điện thoại Iphone 6S màu vàng và 01 (một) điện thoại Blakbry màu đen cho chị Phạm Thị Thùy M.

Ngoài ra cơ quan điều tra còn ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với T về hành vi dừng xe tại trước cổng trụ sở cơ quan, tổ chức có bố trí đường cho xe ô tô ra vào quy định tại điểm d khoản 3 điều 5 Nghị định 46/2016/NĐ-CP, mức phạt 700.000đ (Bảy trăm ngàn đồng).

Tại bản cáo trạng số 362/CT/VKS-HS ngày 17.11.2017 của Viện kiểm sát nhân dân quận Hai Bà Trưng, bị cáo Nguyễn Văn T bị truy tố về tội “Chống người thi hành công vụ”, được quy định tại khoản 1 điều 257 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như đã khai tại cơ quan điều tra và xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Kết thúc thẩm vấn, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Hai Bà Trưng giữ quyền công tố nhà nước tại phiên tòa đã luận tội đối với bị cáo và giữ nguyên quan điểm truy tố. Sau khi đánh giá chứng cứ đã đề nghị:

Áp dụng: Khoản 1 Điều 257, điểm b, p Khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự.
Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn T từ 12 tháng đến 18 tháng tù.

Bị cáo nói lời sau cùng xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hai Bà Trưng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của những người làm chứng, phù hợp với các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 11h30' ngày 21/9/2017 tại trước cổng bệnh viện Trung ương Quân đội 108, số 1B Trần Hưng Đạo, phường Bạch Đằng, Hai Bà Trưng, Hà Nội, Nguyễn Văn T lái xe ô tô nhãn hiệu Hyundai I10 màu trắng, BKS 30E - 650.97 có hành vi dừng đỗ xe sai quy định. Đồng chí Trịnh Phi H thuộc Tổ công tác thuộc đội cảnh sát giao thông số I phòng PC67 - Công an thành phố Hà Nội ra hiệu lệnh

dừng xe để kiểm tra nhưng T không chấp hành mà điều khiển xe bỏ chạy khiến đồng chí H không tránh kịp phải bám vào cần gạt nước trên nắp capo xe.

Hành vi của bị cáo Nguyễn Văn T đã phạm vào tội Chống người thi hành công vụ được quy định tại khoản 1 điều 257 Bộ luật hình sự.

Hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến sự hoạt động bình thường đúng đắn của đồng chí Công an thuộc Tổ công tác thuộc đội cảnh sát giao thông số I phòng PC67 - Công an thành phố Hà Nội đang thi hành công vụ. Việc truy tố và xét xử bị cáo là cần thiết để có tính giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

Xét nhân thân bị cáo Nguyễn Văn T chưa có tiền án, tiền sự lần đầu bị truy tố xét xử. Tại toà bị cáo đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội, thực sự ăn năn hối hận về hành vi phạm tội của mình. Bị cáo đã bồi thường cho người liên quan. Gia đình bị cáo có công với nhà nước, hoàn cảnh gia đình bị cáo có vợ đang mang bầu 8 tháng sắp sinh con, cần sự chăm sóc của người chồng, người cha nên Hội đồng xét xử xem xét cho hưởng tình tiết giảm nhẹ theo điểm b, p khoản 1, 2 Điều 46 Bộ luật hình sự.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm. Bị cáo và người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Từ những nhận định trên!

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố: bị cáo **Nguyễn Văn T** phạm tội “**Chống người thi hành công vụ**”.

Áp dụng: Khoản 1 điều 257, điểm b, p Khoản 1, 2 Điều 46 Bộ luật hình sự. Điều 76, điều 99, điều 231, điều 234 Bộ luật tố tụng hình sự. Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30.12.2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Xử phạt: **Nguyễn Văn T 09 (chín)** tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 21/9/2017.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được tổng đạt bản án.

Bị cáo phải nộp 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Bị cáo;
- TAND thành phố Hà Nội;
- VKSND thành phố Hà Nội;
- VKSND Quận Hai Bà Trưng;
- Công an Quận Hai Bà Trưng;
- THA Quận Hai Bà Trưng;
- Sở Tư pháp;
- Lưu hồ sơ vụ án; Lưu VP

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(đã ký)

Nguyễn Thị Hải Yến